

THE CHURCH

Bulletin 17 / 2018

28 kwietnia / April 28

Dandenong Polish-Australian Seventh-day Adventist Church
Polsko-Australijski Kościół Adwentystów Dnia Siódmego

100 James Street, Dandenong 3175
www.dandypolish.org.au

Senior Pastor: Roman Chalupek
ph. 0432 068 233

Youth Pastor: Daniel Mahg
ph. 0425 706 289



The worship service of a church revived by the Holy Spirit becomes a moment of pleasure and power in the presence of the Lord.

Nabożeństwo w kościele ożywionym przez Ducha Świętego staje się chwilą przyjemności i mocy w obecności Pana.

z Bożej Księgi:

„Pan jest opoką moją i twierdzą moją, i wybawicielem moim. Bóg skała moją, Jemu ufam; tarczą moją, rogiem zbawienia mojego, schronieniem moim i ucieczką moją, wybawicielem moim, który mnie od przemocy wybawia.”

— 2 Księga Samuela 22:2,3 BW

from God's Book:

“The LORD is my rock, my fortress and my deliverer; my God is my rock, in whom I take refuge, my shield and the horn of my salvation. He is my stronghold, my refuge and my savior — from violent people you save me.”

— 2 Samuel 22:2,3 NIV

DZISIAJ 17:36
PIĄTEK 4 maja 17:30



TODAY 5:36 PM
FRIDAY 4 May 5:30 PM

28 April 2018

9:30 am SABBATH SCHOOL

Studium Biblijne w grupach / Bible study in groups

Program Szkoły Sobotniej:
Piotr Połoński

Sabbath School Program:
Peter Polonski

10:30 am MISSION SEGMENT

– Pastor Roman
– Dary Szkoły Sobotniej

– Pastor Roman
– Sabbath School Offering

11:00 am DIVINE SERVICE

Kazanie: Pr Roman Chalupka

Tłumacz: Przemek Wrzos

Starszy Zboru: Henryk Wawruszak

Dary: Edukacja

The Message: Pr Roman Chalupka

Interpreter: Przemek Wrzos

Elder on Duty: Henryk Wawruszak

Offering: Education

DYŻURY ZA TYDZIEŃ 5 maja

Program Szk. Sob: *Tabita*

Tłumacz kazania: *Henryk Wawruszak*

Starszy Zboru: *Henryk Wawruszak*

Dary: *Dwutygodnik RECORD*

NEXT WEEK ON DUTY May 5

S. School Program: *Dorcas*

Sermon Interpreter: *Henryk Wawruszak*

Elder: *Henryk Wawruszak*

Dary: *South Pacific Record*

PLAN USŁUGIWANIA / PREACHING SCHEDULE

28.04.18: Pr Roman Chalupka – *Senior Pastor of Dandenong Church*

5.05.18: Pr Daniel Maher – *Youth Pastor of Dandenong and Casey Church*

12.05.18: Pr Roman Chalupka – *Senior Pastor of Dandenong Church*

19.05.18: Pr Jan Krysta – *Associate Pastor of Oakleigh Church*

26.05.18: Pr Roman Chalupka – *Senior Pastor of Dandenong Church*

2.06.18: Pr Michael Lilikakis – *Pr of Newcastle PL & Wallsend Korean Church*

DARY Z UBIEGŁEJ SOBOTY

Bezimienne: \$40 \$50 \$300

Szkoła Sobotnia: \$431.70

Budżet lokalnego zboru: \$608.20

Fundusz Budowlany: \$310.00

Tabita: \$20.00

Boża Spizarka: \$40.00

LAST SABBATH OFFERING

Anonymous: \$40 \$50 \$300

Sabbath School: \$431.70

Local Church Budget: \$608.20

Building Fund: \$310.00

Dorcas: \$20.00

Lord's Pantry: \$40.00

witamy! Cóż za radość czcić razem Boga dzisiejszego Sabatu!

Goście i zborownicy:

Prosimy, wypełnijcie jedną z żółtobiałych kart informacyjnych znajdujących się w holu wejściowym i wrzućcie ją do woreczka podczas zbierania darów, aby dać nam znać, w jaki sposób możemy WAM służyć.



Niech pokój Boży i Jego błogosławieństwa towarzyszą Wam w tym tygodniu.

INFORMACJE DLA ZBORU

Wieczór Dla Zdrowia w Oakleigh DZISIAJ, 28 kwietnia, 6pm

Tym razem naszą prelegentką będzie s. Elżbieta Kot ze swoimi doświadczeniami w zakresie odżywiania.

Zebranie Modlitwne Poniedziałek 30 kwietnia, 7pm

Seminarium antystresowe w wersji angielskiej Wtorek 1 maja, 7pm (5. spotkanie)

Youth Sabbath i OBIAD Sobota 12 maja

Fundraising Dinner TANIE BIBLIE Niedziela 20 maja

Wszyscy pamiętamy fascynujące wystąpienia br. Roberta Kuczka na Kongresie. Br Kuczek, który jest prezesem Fundacji Źródła Życia opowiadał historie świadczące o niezwykłym Bożym prowadzeniu w publicystycznej działalności Fundacji. Ostatni projekt polegający na wydrukowaniu tanich Biblii w celu szerszego upowszechnienia Słowa Bożego w społec-

zeństwie polskim jest bardzo ambitny, kosztowny ale możliwy do zrealizowania. Dla nas mieszkających w Australii jest to unikalna okazja zyskania swojego udziału w tym Projekcie. W związku z tym będzie zorganizowany obiad tzw. "Fundraising dinner", na który będziemy sprzedawać bilety a cały dochód zostanie przekazany na fundusz realizacji Projektu. Cena biletu wynosi \$50 na osobę.

— H. Wawruszak



Program DWORZEC KOLEJOWY Sobota 26 maja, 5:30pm

Wieczera Pańska Sobota 2 czerwca 2018

Sprawozdanie z ostatniego zebrania RADY ZBORU

jest dostępne w gablotce informacyjnej w holu wejściowym
— Sekretarz Zboru

Komitet Nominacyjny

wciąż ma trochę pracy do wykonania i prosi o modlitwy w tej sprawie.

Drogi Zborowniku, zastanów się nad potrzebami Kościoła i umiejętnościami i talentami, które dał Ci Bóg – być może zauważysz zbieżność ...

“Jedni drugim niech śpieszą z pomocą, każdy według otrzymanych od Boga darów, abyście wszyscy mogli się okazać dobrymi szafarzami różnorodnych łask Bożych” 1 Piotra 4:10 BW-P
— Sekretarz Kom. Nominacyjnego

Akcja **DO YOUR BLOCK ruszyła z miejsca**

Większość z 15 osób, które zapisały się do tego ewangelizacyjnego wysiłku połączonego z poprawieniem naszej kondycji fizycznej, pobrała już ode mnie ulotki w zeszłym tygodniu. Proszę pozostałe osoby, aby wzięły swój pakiet dzisiaj po nabożeństwie. Wierzę, że nasz skromny wysiłek będzie błogosławiony przez Pana, w myśl słów: „O jako piękne są nogi tych, którzy zwiastują dobre nowiny” *Rzymian 10:15*.

Wierzę, że któregoś dnia, tam gdzie już nie będzie ani smutku, ani krzyku, ani mozołu, ktoś podejdzie do nas i powie: ‘dziękuję Ci sestro/bracie, że chciałaś wrzucić ulotkę do mojej skrzynki. Dzięki niej jestem razem z Tobą w niebie’.

Wierzę, że praca misyjna to błogosławieństwo dla nas wszystkich – szczególnie w czasie gdy szatan stara się zająć nas wszystkim innym... Przyłącz się do tej pracy – nie jest za późno.
— Z. Jankiewicz

Boża Spizarka:

Dział Usług Społecznych wyraża wdzięczność członkom zboru za wspólny wkład w zaspokajanie nagłych potrzeb naszego społeczeństwa. Dzięki Waszej pomocy jesteśmy w stanie prowadzić paczki żywnościowe. Prosimy, kontynuujcie tę pomoc. ♥♥♥

do przemyślenia

Chciałbym móc cię kupić za tyle, ile jesteś warty i sprzedać cię za tyle, ile uważasz że jesteś warty. Na pewno zarobiłbym dużo na tej transakcji!

— Zora Neale Hurston

Tam, gdzie jest miłość, nie ma miejsca na żądania, kontrolę, posiadanie, nie ma zależności, ani manipulacji. Miłość doskonała wyklucza lęk i niepokój.

— Anthony de Mello „Przebudzenie”

Mocne Słowa Ellen G. White

„Największym zarozumiałstwem jest, gdy człowiek przypisuje sobie prawo do rozkazywania oraz sprawowania kontroli nad bliźnim. Człowiek stanowi własność Boga. Przed Nim też człowiek stoi bądź upada. Przed Bogiem jest on też odpowiedzialny, a nie przed innymi ludźmi.

Każdy człowiek posiada swoją własną osobowość (jest swego rodzaju indywidualnością), która nie ma być podporządkowana jakiegokolwiek innej ludzkiej istocie.

Życie każdego musi być ukryte wraz z Chrystusem w Bogu. Ludzie mają znajdować się pod Bożymi rządami, a nie rządami słabych, błędzących ludzkich istot. Mają cieszyć się wolnością, aby mogli być prowadzeni przez Ducha Świętego, a nie przez kapryśnego i zepsutego ducha nieuświęconych ludzi.

Ludzie, którzy ośmielają się targnąć na wolność swoich bliźnich są potępieni przez Boga”.

— Ellen G. White

Tytuł oryg. „God to Control His Heritage”, 1/08/1895, Granville, Australia.

kalendarz / calendar

- 28.04.18 Saturday – Wieczór Dla Zdrowia *Oakleigh*
- 30.04.18 Poniedziałek/Monday – Zebranie modlitewne
- 1.05.18 Wtorek/Tuesday – Klub Seniora MARANATHA
– Anti-Stress Seminar (5)
- 12.05.18 Sobota/Saturday – Youth Sabbath and Church Lunch
- 13.05.18 Niedziela/Sunday – Dzień Matki/Mother's Day
- 26.05.18 Sobota/Saturday – Program DWORZEC KOLEJOWY
- 2.06.18 Sobota/Saturday – Wieczera Pańska/Communion Service
- 11.08.18 Sobota/Saturday – Zjazd Okręgowy/Eastern Regional *Belgrave Heights*

kontakty / contacts

Starszy Zboru ▪ Head Elder
Henry Wawruszak

Sekretarz Zboru ▪ Church Clerk
Marzena Kania

Skarbnik Zboru ▪ Church Treasurer
Wojtek Klauza

Starszy Diakon ▪ Head Deacon
Marek Smalec

Starsza Diakonisa ▪ Head Deaconess
Barbara Ostrowska

Ewangelizacja ▪ Personal Ministries
Pr Roman Chalupka 0432 058 233

Szkoła Sobotnia ▪ Sabbath School
Jacek Patryarcha

Kierownik Młodzieży ▪ Youth Leader
Valentina Olszewski

Służba Zdrowia ▪ Health Ministries
Julie Mironowicz

Tabita ▪ Dorcas Society
Barbara Stojkowicz

Księgarnia zborowa ▪ Church Bookshop
Marzena Kania

Opiekun kościoła/Church Caretaker
Józef Kasprzak 0412 613 447

Klub Seniora MARANATHA
Cezary Niewiadomski 8774 2074

Link for Heritage College NEWSLETTER <https://inewsletter.co/heritage-college>

Ogłoszenia do Biuletynu

DO WTORKU 9 PM

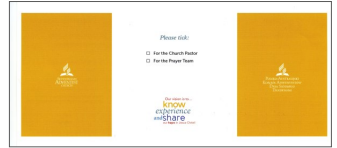
Grażyna Jankiewicz 9700 2782
0418 595 414 graciela6@gmail.com

Bulletin notices submission

DEADLINE: TUESDAY BEFORE 9 PM

Editor: Grace Jankiewicz 9700 2782
0418 595 414 graciela6@gmail.com

welcome! What a joy it is to worship together this Sabbath!



Visitors and members, please complete one of the yellow/white *information cards* located on the WELCOME DESK and drop it in the offering bag during offering collection to let us know how we can serve YOU.

We pray God's special blessing on your life this week and His peace be with you.

FOR YOUR DIARY

ANTI-STRESS Seminar

Tuesday 1 May @ 7pm (last meeting)

"Stress as an effect of communication and our use of time"

More information: 0432 058 233

— Pr Roman

Take Charge of Your Health

series coming this MAY!

from Tuesday May 8

What is it: over 30 international experts; seven exciting, 60 min interactive programs; practical solutions and information for making positive changes that will improve your life. The program is uniquely tailored to: your local community; your family, your life. Designed to put balance back in your life – this simple interactive health program will show you how to make good choices and find the right solutions for everyday living. For further info contact Julie.

... Go on, Take Charge!



Youth Sabbath

Saturday 12 May

Mother's Day Potluck Lunch

Saturday 12 May

Time to get together...

Saturday May 19, from 6pm

Dear ladies of any age. It's about time we got together to have some fun, enjoy each other's company, some yummy snacks & very interesting talk. We will

be together with ladies from Casey church on Saturday evening 19 May from 6 pm. Feel free to bring a lady friend & be ready to have a great evening. Also, let us know if you are coming, so the organisers are ready for the approximate numbers. Looking forward to see you there.

P.S. If you feel like helping somebody, there will be collection box to make someone's dream come true – some women who would love to go to Women's conference and cannot afford it. Thank you.

— Marie (Dandy Polish) & Therese

Communion Service

Saturday 2 June 2018

AN INFORMED CHURCH

The Nominating Committee

still have some work to do, so please continue praying for this process. Please reflect on the needs of the

church and the skills and talents God has given you, perhaps you can see a good match.

“Each of you should use whatever gift you have received to serve others, as faithful stewards of God’s grace in its various forms.” 1. Peter 4:10

— Nom. Kom. Secretary

Lord’s Pantry:

Community Services Dept. recognises members for their wonderful contribution to alleviating the immediate need in our community and would like to thank all, for their support and commitment that allows us to distribute the food hampers. We still need more products! Please help. ♥♥♥

conference news

Victoria Men’s Ministry Weekend Away

Howqua 3–5 August 2018

We are delighted to announce our first Victoria wide Men’s Ministry Weekend Away. We are planning a spiritual uplifting time for the weekend with our guest speaker from Western AU, Shannon Rose. Shannon has been the Men’s Ministry Leader in Western Australia for a number of years and he has a passion for this ministry. For any inquiry please call Pr Michael Mohanu 0422 774 513 or Givemore Gurira 0475 634 706. In order to book your place, please follow the link <https://www.trybooking.com/VKUI>

MORE Conference News –
VICON –
on the notice board

meditation for this week

“ I wish I could buy you for what you are really worth and sell you for what you think you are worth. I surely would make money on the deal.

— Zora Neale Hurston

“ Where there is love, there is no room for demanding, control, possession; there is no dependence, or manipulation. Perfect love excludes fear and anxiety.

— Anthony de Mello “The Awakening”

Ellen G. White’s Strong Words

It is the greatest presumption for man to assume the right of dictation and control over his fellow men.

GOD is the owner of man.

To his Maker, man stands or falls. To God he is responsible, not to his fellow men.

Every man has an individuality of his own, which is not to be submerged in any other human being.

The life of each one must be hid with Christ in God. Men are under God’s control, not under the control of weak, erring human beings.

They are to be left free to be guided by the Holy Spirit, not by the fitful, perverse spirit of unsanctified men.

The encroachments made by men on the liberty of their fellow men are condemned by God.

— Ellen G. White
“God to Control His Heritage” 1/08/1895
Granville, Australia.

ANTI STRESS SEMINAR

Tuesday 1 May 7 PM

Stress as an effect of communication and our use of time

“Oh, the nerves, the nerves; the mysteries of this machine called man! Oh, the little that unhinges it; poor creatures that we are!”

— Charles Dickens



DO YOUR BLOCK.

**BE A CHANGE-MAKER
IN YOUR NEIGHBOURHOOD.**

JOIN IN!

PRZYŁĄCZ SIĘ!

last week:

Sylvia Fikiert 22.4
Irena Zarzycka 22.4
Alessia Pizzo 23.4
Tadeusz Jadczyk 24.4
Beata Kania 25.4
Lily Patryarcha 26.4
Marek Fikiert 27.4
Zosia Jantos 27.4

Happy Birthday!

next week:
Ola Kubiś 5.5



Obecność ostatniej soboty / last Sabbath attendance: 132